

Focus Group: Monolingual Spanish Speakers

October 16, 2014 at Watsonville City Community Room, 6:30 – 8:00 p.m.

Facilitated by Jaime Molina

Staff in attendance: 2

Number of person in attendance: 16

Cuáles son las necesidades de la comunidad? (*What are the community needs?*)

- Casa de reunión para los desamparados (*A place for homeless persons to gather*)
- Hay muchos desamparados (*there are a lot of homeless people*)
- River Park es un lugar de muchas problemas, drogas, desamparados, “party house” (*River Park is a place with a lot of problems, drugs, homeless; it is a “party house”*)
- Todos estos problemas afectan a los niños (*All of these problems affect our youth*)
- Debemos crear oportunidades de trabajo para los desamparados (*We should create job opportunities for the homeless*)
- Niños chiquitos que los padres no le dan supervisión (*There are some small children that have no parental supervisión*)
- Crear programas para cuidar los niños (*We need to create programs to take care of the children*)
- Educación para los padres- que no deben dejar los niños sin cuidar (*Parental education is needed; they need to know they cannot leave the children unsupervised*)
- Crear oportunidades de trabajo para las personas con problemas de salud mental (*We need to create job opportunitys for persons with mental illness*)
- Mariposa tiene programas donde se mantienen ocupados (*Mariposa has programs and activities that keep people occupied*)
- Talleres de enfermedad mental (*need workshops on mental illness*)
- Talleres informativos para la comunidad (*we need informative workshops for the community*)
- NAMI- Familia a Familia (*Family to Family NAMI class*)
- Identificar los servicios que ya existen en las comunidad (*We need to identify the service that exist in the community*)
- Trabajo de alcance “outreach” (*We need to provide outreach*)
- Necesitamos profesionales para ayudarlos salir adelante (*We need profesional staff to help us move forward*)
- Debemos tener compasión; que le está pasando? (*We need to have compassion, and wonder what is happening to a person?*)
- No debemos juzgar (*We shouldn't judge*)
- Jóvenes y niños ven la gente usando drogas en el parque; hay vendedores; gente casi haciendo el amor enfrente de todos. Esto afecta a los niños cuando ven todo. (*Children and youth see people using drugs in the park; there are drug dealers, and people having sex in front of others. This affects children when they see everything.*)
- No queremos que salguen de la escuela y que tengan tentación de drogas. (*We don't want children to get out of school and be tempted to use drugs.*)

- Hay muchas drogas y drogadictos (*there are a lot of drugs and drug addicts*)
- Falta de educación familiar (*There is a lack of education for families*)
- Hay menos servicios por la economía (*The poor economy has resulted in fewer services*)
- Necesitamos servicios en Watsonville de acceso (“Walk in Services”) (*We need Access services in Watsonville; walk in services*)

Que es lo más importante? (*What is most important?*)

- Compasión y servicios a las personas que están enfermos (*We need to have compassion and services for people that are mentally ill*)
- Educar a los padres (*Educate the parents*)
- Mas colaboración de diferentes programas; tenemos que unirnos (*We need more collaboration from different service programs; we need to unite*)
- Saber cómo servir a la gente (*Need to know how to serve people*)
- Prepararnos de como servir, y donde están los recursos (*We need to be prepare don how to serve, and know where the resources are.*)
- Ubicar a los desamparados; buscar fondos. Housing. (*We need to house the homeless; find funding. Need housing*)

Si tuvieran un millón de dólares, cuales servicios fundaría? (*If you had a million dollars what services would you fund?*)

- “Walk in” Servicios en Watsonville (*Walk in services in Watsonville*)
- Servicios médicos, de salud mental, y de drogas para los desamparados (*Medical, mental health and substance use services for the homeless*)
- Servicios para los veteranos (*Services for veterans*)
- Continuar las reuniones (en nuestra idioma) para las personas ya interesados en el problema para prepararnos con educación y entrenamientos (*We need more reunions in our language for persons that are already interested in the problems, and need to be better prepared with education and trainings*)

Que es lo que si va bien? (*What is working well?*)

- Servicios vecindarios (*Neighborhood Services*)
- Familia a Familia en español (en Marzo 2015) (*Having Family to Family in Spanish; due to occur in March 2015*)
- HPHP (*HPPH*)
- Programa “Libres para Vivir” (consejería, enfoque comunitarios) (*Program call “Free to Live” that provides counseling, focus on the community*)